

# **Badische Landesbibliothek Karlsruhe**

## **Digitale Sammlung der Badischen Landesbibliothek Karlsruhe**

### **Mélodies**

romances; paroles allemandes et françaises ou italiennes avec  
accompagnement de piano

Chant des moissonneurs vendéens

**Meyerbeer, Giacomo**

**Berlin [u.a.], [ca. 1840]**

Singstimme & Klavier

[urn:nbn:de:bsz:31-269826](#)

CHANT DES MOISSONNEURS VENDÉENS  
GESANG DER SCHNITTER IN DER VENDÉE  
Paroles de Henri Bizez. — Deutsch von J.C. Grünbaum.  
Musique de Giacomo Meyerbeer.

**GIACOMO MEYERBEER.**

Berlin, Propriété de AD. MT. SCHLESINGER. — Paris, M. Schlesinger.

N<sup>o</sup> 2.

Andantino quasi Allegretto.

**CHANT.**

La blon \_ de fil \_ le que j'ai \_ me  
1. Gar fern wohnt die blon \_ de Bri \_ git \_ te,  
On ne ma pas ap \_ pris à li \_ re,  
2. Ich kann zwar nicht schrei \_ ben, nicht le \_ sen,  
  
ha \_ bi \_ te loin du pa \_ ys bien loin deshles que je sè \_ me, loin du village et du  
die ich zum Liebchen er wählt, fern meinem Dorf, meiner Hatte ferne meinem Hof und  
pour\_tant je sais aussi \_ tôt tout ce qu'elle veut me di\_re sans me tromper d'un seul  
doch braucht's des Wissens nicht viel. Nie ist mir un\_klar ge \_ wesen, was mir Liebchen sa \_ gen  
  
puits, je sais u\_nea\_lou\_et \_ te, qui chaque jour va dans son champ  
Feld Doch send' ich al \_ le Ta \_ ge ihr ei\_ne Lerch ans jüng\_ster Brut,  
mot, on n'a pas be\_soin d'mai\_tres quand de la sor\_te l'on sen\_tend,  
will. Die Botschaft,die wir sen \_ den, auf ein Paar Wor\_ten nur be \_ ruht,

rallent. 5

et de ma part lui ré-pe-te, de ma part  
dass sie zwitschernd zu ihr sa-ge, dass sie zwitschernd  
et voi-la tou-tes nos lettres, les voi-la,  
kommt sie doch aus tren-en Händen, kommt sie doch

lui ré-pe-te:  
zu ihr sa-ge:  
les voi-la:  
aus trenen Händen!

*con abandono.*

a tempo.  
1. 2. ai - me moi, ai - me moi, je t'ai - me tant, ai - me moi,  
sei mir gut, sei mir gut, ich bin dir gut, sei mir gut,

a tempo.

ai - me moi, je t'ai - me tant, ai - me moi, ai - me moi, je t'ai - me tant, tant,  
sei mir gut, ich bin dir gut, sei mir gut, sei mir gut, ich bin dir gut, gut,

*ga - - - - - loro.*

tant, tant, tant *dimin.*

*loco.*

*1<sup>ma</sup> volta* 0 *2<sup>da</sup> volta*

Pour aller au 2<sup>e</sup> Couple.

S. 2358. (1901)

